

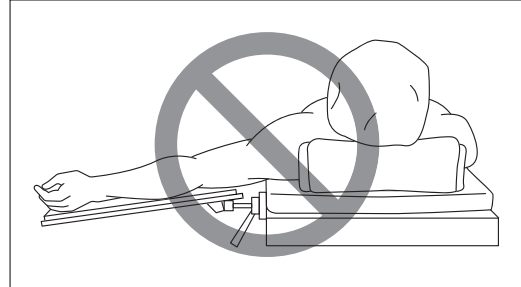
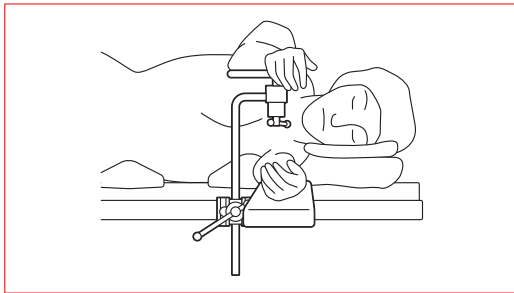
## Instrucciones de uso

### Apoyabrazos estándar

(Trade Name: Standard Armboard)

#### Advertencia

1. Cuando utilice los accesorios de la mesa quirúrgica, debe prestar en todo momento suma atención al paciente. Si se deja a los pacientes en la misma postura por un periodo de tiempo prolongado tienen el riesgo de desarrollar úlceras por decúbito.
2. Cuando utilice este producto para un paciente en posición decúbite lateral, asegure el brazo en la parte inferior en el Apoyabrazos. En caso de que no se asegure el brazo al Apoyabrazos, el paciente podría sufrir lesiones.

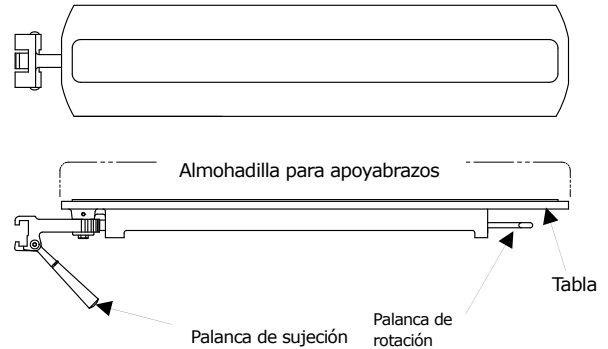


No utilice este producto en caso de que su superficie superior sea inferior a la de la superficie de la mesa quirúrgica.

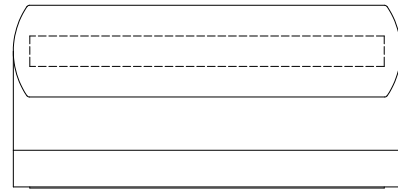
#### Símbolo para el etiquetado

**MD** : Producto sanitario

#### Especificaciones



Accesorio: Almohadilla para apoyabrazos

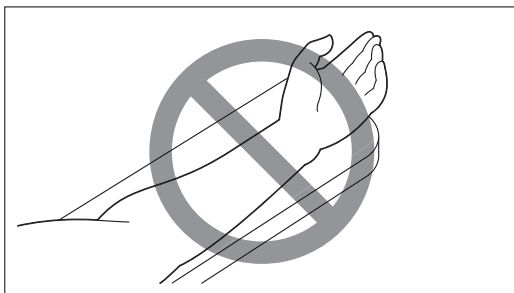


#### Contraindicaciones / Prohibiciones

1. Este producto está validado solo para el uso con las mesas quirúrgicas de Mizuho.
2. Evite colocar el brazo del paciente en cualquiera de las posiciones indicadas abajo, para prevenir una parálisis de los nervios del brazo.



No deje que el brazo se sitúe en un ángulo de más de 90 grados con respecto a la dirección longitudinal de la mesa quirúrgica.



No coloque hacia arriba la parte interior del brazo (excepto en pacientes en la posición decúbite lateral).

| Código    | Descripción del producto                              |
|-----------|---|
| 08-117-16 | Apoyabrazos estándar (C2)<br>(Standard Armboard (C2)) |

#### <Accesorios>

| Código    | Descripción del producto  |
|-----------|---|
| 08-117-07 | Almohadilla de 60 mm para apoyabrazos (C1/C2)<br>(60 mm Pad for Armboard (C1/C2))   |
| 08-117-08 | Almohadilla de 100 mm para apoyabrazos (C1/C2)<br>(100 mm Pad for Armboard (C1/C2)) |

Material: Acero inoxidable, Aleación de aluminio, Plástico

## Uso previsto

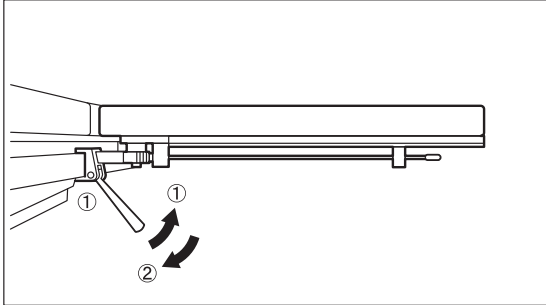
Este es un accesorio para una mesa quirúrgica y se utiliza para apoyar el brazo del paciente.

## Usuarios previstos

Este producto debe ser utilizado por profesionales de la salud como, por ejemplo, cirujanos, enfermeras y técnicos biomédicos.

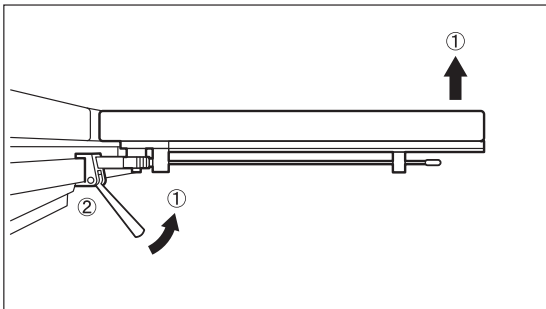
## Instrucciones de uso

### 1) Instalación



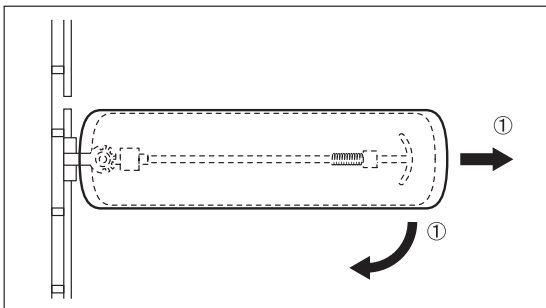
- ① Cuando tire de la palanca de sujeción hacia usted, instale el apoyabrazos en un raíl lateral de la mesa quirúrgica.
- ② Suelte la palanca de sujeción.

### 2) Desinstalación



- ① Cuando tire de la palanca de sujeción hacia usted, eleve el borde de la tabla (apoyabrazos).
- ② Retire el apoyabrazos del raíl lateral.

### 3) Rotación



- ① Después de tirar de la palanca de rotación, el apoyabrazos puede ser rotado hasta 90 grados.

## Advertencia/Precaución

### 1. Precaución importante

- ① Asegúrese de que la palanca de sujeción está fijada al riel de la mesa de operaciones. Si el muelle está dañado, la palanca de sujeción puede salir o moverse, causando lesiones al paciente.
- ② Si el muelle está dañado, puede lastimarse las manos o los dedos.
- ③ Por cuestiones de higiene, asegúrese de usar paños estériles en las zonas de este producto donde el paciente entre en contacto con él.

- ④ Cuando trabaje con una mesa quirúrgica, tenga cuidado para no permitir que el producto entre en contacto o interfiera con la parte superior de la mesa o con otras herramientas y dispositivos utilizados en combinación con este producto.
- ⑤ Después de ajustar el ángulo de rotación, asegúrese de comprobar que el enganche en el extremo de la palanca de rotación encaja completamente con el mecanismo situado bajo la tabla.
- ⑥ Cuando se utiliza en la dirección longitudinal de la mesa de operaciones, el apoyabrazos estándar puede deslizarse y moverse. Por lo tanto, controle el estado del paciente con suficiente cuidado durante la cirugía.
- ⑦ No aplique una carga superior a la permitida de 15 kg.

## Almacenamiento / Vida útil

1. No almacene el dispositivo a altas temperaturas ni en lugares con mucha humedad, lo que produce variaciones bruscas de temperatura.
2. Vida útil de este producto: 7 años (Dependiendo del mantenimiento y la inspección especificados y el correcto almacenamiento)  
Nota: Incluso dentro de su vida útil, si se produce un fallo repentino, un desgaste importante, un deterioro, o un daño de las piezas (incluida la alfombrilla) debido a las condiciones de uso o a la frecuencia, deberán sustituirse las piezas correspondientes.

## Mantenimiento / Inspección

1. Inspección antes y después del uso  
Antes y después del uso, compruebe que este producto no esté dañado ni roto.
2. Limpieza/desinfección  
Limpie la sangre, químicos, contaminantes, y otras manchas con agua, y limpie el apoyabrazos con una gasa u otro material empapado en alcohol para desinfectar.
3. En caso de mal funcionamiento.  
Si necesita reparar este producto, diríjase a su distribuidor local o a Mizuho.

## Embalaje

- 1 unidad por embalaje

## Garantía

MIZUHO Corporation reparará sin cargo las piezas defectuosas de este producto durante un año a partir de la fecha de entrega/facturación, a excepción de los casos de daños provocados por la reparación de terceros, causas de fuerza mayor, uso inapropiado o daños intencionales. Todos los otros términos y condiciones de garantía están sujetos a las disposiciones de MIZUHO Corporation.

## Eliminación

Este dispositivo se debe eliminar de conformidad con los reglamentos locales. Diríjase a su distribuidor local para obtener información sobre el modo correcto de eliminación.

## Aviso

Cualquier incidente grave relacionado con el dispositivo debe comunicarse al fabricante y a la autoridad competente del lugar en el que estén establecidos el usuario o/el paciente.



MIZUHO Corporation  
3-30-13 Hongo, Bunkyo-ku, Tokyo 113-0033, Japan  
<https://www.mizuho.co.jp>



EMERGO EUROPE  
Westervoortsedijk 60, 6827 AT Arnhem  
The Netherlands